

## **PL - polski**

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

### **Informacje o bezpieczeństwie**

Nigdy nie pozostawiać niemowlęcia bez opieki.

Maksymalna waga dziecka w leżaczku do 9 kg.

Leżaczek przeznaczony dla dziecka do 6 miesiąca.

Niebezpieczne jest korzystanie z produktu o wysokich powierzchniach, jak np. na stole.

Produkt nie jest przeznaczony do spania  
w nim przez dłuższy okres czasu.

Nigdy nie używaj produktu na miękkiej powierzchni  
np. sofa, łóżko poduszka.

Produkt ustawiaj na płaskiej, stabilnej powierzchni.

Należy zawsze używać systemu zabezpieczającego.

Należy postępować zgodnie z normami bezpieczeństwa.

Ten leżaczek nie zastępuje łóżeczka dziecięcego lub łóżka.

Leżaczek musi być składany przez osobę dorosłą.

10. Jeżeli Twoje dziecko potrzebuje snu, powinno być  
umieszczone w odpowiednim łóżeczku.

11. Nie używaj leżaczka, jeżeli jakakolwiek jego część jest  
uszkodzona lub gdy jej brakuje.

12. Nie używaj akcesoriów ani części zamiennych innych  
niż te, które mają aprobatę producenta.

13. Nie używaj półleżącej formy leżaczka, kiedy dziecko jest  
w stanie samodzielnie siedzieć.

14. Nie używaj pałaka do przenoszenia leżaczka.

15. Nie należy umieszczać produktu w pobliżu innego  
produkту, który może stwarzać niebezpieczeństwo  
uduszenia, np. sznurków do rolet/zasłon itp.

16. Nie używaj w pobliżu otwartych źródeł ognia!

## **EN - English**

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

## **Safety Information**

Never leave an infant unattended.

The maximum weight of a child in the bouncer is up to 9 kg.

The lounger is intended for a child up to 6 months old.

It is dangerous to use a product with high surfaces, such as a table.

The product is not intended for sleeping in it for a longer period of time.

Never use the product on a soft surface e.g. sofa, bed, pillow.

Place the product on a flat, stable surface.

Always use a security system.

Please follow safety standards.

This bouncer does not replace a baby cot or bed.

The bouncer must be folded by an adult.

10. If your baby needs sleep, he or she should placed in a suitable bed.

11. Do not use the bouncer if any part of it is damaged or missing.

12. Do not use other accessories or spare parts than those approved by the manufacturer.

13. Do not use the semi-reclined form of the bouncer when the baby is able to sit independently.

14. Do not use the handle to carry the bouncer.

15. Do not place this product near another product product that may pose a danger strangulation, e.g. blind/curtain cords, etc.

16. Do not use near open flame sources!

## **DE - Deutsch**

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

## **Sicherheitsinformationen**

Lassen Sie ein Kleinkind niemals unbeaufsichtigt.

Das maximale Gewicht eines Kindes in der Babywippe beträgt bis zu 9 kg.

Die Liege ist für ein Kind bis 6 Monate gedacht.

Es ist gefährlich, ein Produkt mit hoher Konzentration zu verwenden

Oberflächen, wie z. B. einem Tisch.  
Das Produkt ist nicht zum Schlafen bestimmt  
längere Zeit darin liegen.  
Verwenden Sie das Produkt niemals auf einer weichen Oberfläche  
z.B. Sofa, Bett, Kissen.  
Stellen Sie das Produkt auf eine ebene, stabile Oberfläche.  
Verwenden Sie immer ein Sicherheitssystem.  
Bitte beachten Sie die Sicherheitsstandards.  
Diese Babywiege ersetzt kein Babybett oder Bett.  
Der Türsteher muss von einem Erwachsenen zusammengeklappt werden.  
10. Wenn Ihr Baby schlaf braucht, sollte es das auch tun  
in ein geeignetes Bett legen.  
11. Benutzen Sie den Türsteher nicht, wenn Teile davon beschädigt sind  
beschädigt oder fehlt.  
12. Verwenden Sie kein anderes Zubehör oder Ersatzteile  
als die vom Hersteller zugelassenen.  
13. Benutzen Sie die halb zurückgelehnte Form der Babywiege nicht, wenn das Baby liegt  
in der Lage, selbstständig zu sitzen.  
14. Benutzen Sie den Griff nicht zum Tragen der Babywiege.  
15. Stellen Sie dieses Produkt nicht in der Nähe eines anderen Produkts auf  
Produkt, das eine Gefahr darstellen kann  
Strangulation, z.B. Jalousien-/Vorhangschnüre usw.  
16. Nicht in der Nähe offener Flammen verwenden!

## CS - čeština

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

## Bezpečnostní informace

Nikdy nenechávejte kojence bez dozoru.  
Maximální váha dítěte v odrážedle je do 9 kg.  
Lehátko je určeno pro dítě do 6 měsíců.  
Je nebezpečné používat výrobek s vysokým  
povrchem, jako je stůl.  
Výrobek není určen na spaní  
v něm na delší dobu.  
Nikdy nepoužívejte výrobek na měkkém povrchu  
např. pohovka, postel, polštář.  
Umístěte výrobek na rovný, stabilní povrch.  
Vždy používejte bezpečnostní systém.

Dodržujte prosím bezpečnostní normy.

Toto odrážedlo nenahrazuje dětskou postýlku ani postel.

Odrážedlo musí složit dospělá osoba.

10. Pokud vaše dítě potřebuje spát, mělo by umístěna na vhodné lůžko.

11. Nepoužívejte odrážedlo, pokud je jakákoli jeho část poškozené nebo chybí.

12. Nepoužívejte jiné příslušenství nebo náhradní díly než ty schválené výrobcem.

13. Nepoužívejte polosklopenou formu odrážedla, když je dítě schopen samostatně sedět.

14. K přenášení odrážedla nepoužívejte rukojet'.

15. Neumisťujte tento výrobek do blízkosti jiného výrobku produkt, který může představovat nebezpečí uškrcení, např. žaluzie/záclonové šňůry atd.

16. Nepoužívejte v blízkosti zdrojů otevřeného ohně!

## HU - magyar

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

## Biztonsági információk

Soha ne hagyjon felügyelet nélkül csecsemőt.

Egy gyermek maximális súlya a kidobóban legfeljebb 9 kg.

A nyugágy legfeljebb 6 hónapos gyermek számára készült.

Veszélyes magas tartalmú terméket használni felületekre, például asztalra.

A terméket nem alvásra terveztek hosszabb ideig benne.

Soha ne használja a terméket puha felületen például kanapé, ágy, párná.

Helyezze a terméket sima, stabil felületre.

Mindig használjon biztonsági rendszert.

Kérjük, kövesse a biztonsági előírásokat.

Ez a kidobó nem helyettesíti a kiságyat vagy az ágyat.

A kidobót egy felnőttnek kell összehajtania.

10. Ha a babának alvásra van szüksége, akkor kell megfelelő ágyba helyezve.

11. Ne használja a kidobót, ha annak bármely része van sérült vagy hiányzik.

12. Ne használjon más tartozékokat vagy pótalkatrészeket mint a gyártó által jóváhagyottak.
13. Ne használja a kidobó félig fekvő formáját, amikor a baba van képes önállóan ülni.
14. Ne használja a fogantyút a kidobó hordozására.
15. Ne helyezze ezt a terméket más termék közelébe termék, amely veszélyt jelenthet fogyatás, pl. redőny/függönyzsinór stb.
16. Ne használja nyílt láng közelében!

## RO - română

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

### **Informații de siguranță**

- Nu lăsați niciodată un copil nesupravegheat.  
Greutatea maximă a unui copil în balon este de până la 9 kg.  
Sezlongul este destinat unui copil cu varsta de pana la 6 luni.  
Este periculos să folosiți un produs cu mare suprafață, cum ar fi o masă.  
Produsul nu este destinat dormitului  
în ea pentru o perioadă mai lungă de timp.  
Nu utilizați niciodată produsul pe o suprafață moale de ex. canapea, pat, perna.  
Așezați produsul pe o suprafață plană, stabilă.  
Utilizați întotdeauna un sistem de securitate.  
Vă rugăm să respectați standardele de siguranță.  
Acest balon nu înlocuiește un pătuț sau un pat.  
Balancerul trebuie pliat de un adult.  
10. Daca bebelusul tau are nevoie de somn, ar trebui asezat intr-un pat potrivit.  
11. Nu utilizați balonul dacă vreo parte a acestuia este deteriorat sau lipsă.  
12. Nu utilizați alte accesorii sau piese de schimb decât cele aprobată de producător.  
13. Nu folosiți forma semi-înclinată a balonului când copilul este capabil să stea independent.  
14. Nu folosiți mânerul pentru a transporta balonul.  
15. Nu așezați acest produs lângă alt produs produs care poate reprezenta un pericol

strangulare, de ex. corzi de jaluzele/draperii etc.  
16. Nu utilizați în apropierea surselor de flacără deschisă!

## FR - français

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

### Informations de sécurité

Ne laissez jamais un bébé sans surveillance.  
Le poids maximum d'un enfant dans le transat est de 9 kg maximum.  
La chaise longue est destinée à un enfant jusqu'à 6 mois.  
Il est dangereux d'utiliser un produit à haute teneur  
surfaces, comme une table.  
Le produit n'est pas destiné à dormir  
dedans pendant une période plus longue.  
N'utilisez jamais le produit sur une surface molle  
par ex. canapé, lit, oreiller.  
Placez le produit sur une surface plane et stable.  
Utilisez toujours un système de sécurité.  
Veuillez respecter les normes de sécurité.  
Ce transat ne remplace pas un lit bébé ou un lit.  
Le transat doit être plié par un adulte.  
10. Si votre bébé a besoin de dormir, il devrait  
placé dans un lit adapté.  
11. N'utilisez pas le vendeur si une partie de celui-ci est  
endommagé ou manquant.  
12. N'utilisez pas d'autres accessoires ou pièces de rechange  
que ceux approuvés par le fabricant.  
13. N'utilisez pas la forme semi-inclinée du transat lorsque le bébé est  
capable de s'asseoir de manière autonome.  
14. N'utilisez pas la poignée pour transporter le vendeur.  
15. Ne placez pas ce produit à proximité d'un autre produit  
produit pouvant présenter un danger  
étranglement, par ex. cordons de stores/rideaux, etc.  
16. Ne pas utiliser à proximité de sources de flammes nues !

## SK - slovenčina

**sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952**

## **Bezpečnostné informácie**

Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru.

Maximálna hmotnosť dieťaťa v odrážadle je do 9 kg.

Lehátko je určené pre dieťa do 6 mesiacov.

Je nebezpečné používať výrobok s vysokým povrchy, ako je napríklad stôl.

Výrobok nie je určený na spanie v ľom dlhšiu dobu.

Výrobok nikdy nepoužívajte na mäkkom povrchu napr. pohovka, posteľ, vankúš.

Výrobok umiestnite na rovný, stabilný povrch.

Vždy používajte bezpečnostný systém.

Dodržiavajte bezpečnostné normy.

Toto odrážadlo nenahrádza detskú posteľku ani posteľ.

Odrážadlo musí zložiť dospelá osoba.

10. Ak vaše dieťa potrebuje spánok, malo by uložené na vhodnom lôžku.

11. Nepoužívajte odrážadlo, ak je akoukoľvek jeho časťou poškodené alebo chýbajúce.

12. Nepoužívajte iné príslušenstvo ani náhradné diely než tie, ktoré schválil výrobca.

13. Poloňahkú formu odrážadla nepoužívajte, keď je dieťa schopné samostatne sedieť.

14. Na prenášanie odrážadla nepoužívajte rukoväť.

15. Neumiestňujte tento produkt do blízkosti iného produktu produkt, ktorý môže predstavovať nebezpečenstvo uškrtenie, napr. šnúry žalúzií/záclon atď.

16. Nepoužívajte v blízkosti zdrojov otvoreného ohňa!

## **LT - lietuvių**

**sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952**

## **Saugos informacija**

Niekada nepalikite kūdikio be priežiūros.

Maksimalus vaiko svoris šokdyne – iki 9 kg.

Gultas skirtas vaikui iki 6 mėn.  
Pavojinga naudoti produktą su dideliu  
paviršiai, pavyzdžiu, stalas.  
Produktas néra skirtas miegui  
joje ilgesnį laiką.  
Niekada nenaudokite gaminio ant minkšto paviršiaus  
pvz. sofa, lova, pagalvė.  
Padékite gaminį ant lygaus, stabilaus paviršiaus.  
Visada naudokite apsaugos sistemą.  
Prašome laikytis saugos standartų.  
Šis pamušalas nepakeičia vaikiškos lovelės ar lovos.  
Bouncer turi būti sulankstytas suaugusio asmens.  
10. Jei jūsų kūdikiui reikia miego, jis turėtų miegoti  
paguldytas į tinkamą lovą.  
11. Nenaudokite atmūšiklio, jei kuri nors jo dalis yra  
sugadintas arba trūkstamas.  
12. Nenaudokite kitų priedų ar atsarginių dalių  
nei patvirtino gamintojas.  
13. Nenaudokite pusiau atloštos atlošų formos, kai kūdikis yra  
gali sėdėti savarankiškai.  
14. Nenaudokite rankenos pernešimui.  
15. Nestatykite šio gaminio šalia kito gaminio  
gaminį, kuris gali kelti pavojų  
smaugimas, pvz. žaliuzių/užuolaidų virvelės ir kt.  
16. Nenaudokite šalia atviros liepsnos šaltinių!

## LV - latviešu

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

## Drošības informācija

Nekad neatstājiet zīdaini bez uzraudzības.  
Maksimālais bērna svars izlēcienā ir līdz 9 kg.  
Gultas krēsls ir paredzēts bērnam līdz 6 mēnešu vecumam.  
Ir bīstami lietot produktu ar augstu  
virsmas, piemēram, galds.  
Produkts nav paredzēts gulēšanai  
tajā ilgāku laiku.  
Nekad neizmantojiet produktu uz mīkstas virsmas  
piem. dīvāns, gulta, spilvens.

Novietojiet produktu uz līdzenas, stabilas virsmas.  
Vienmēr izmantojiet drošības sistēmu.  
Lūdzu, ievērojiet drošības standartus.  
Šis izlēcējs neaizstāj bērnu gultiņu vai gultiņu.  
Atlēcējs ir jāsaloka pieaugušajam.

10. Ja jūsu mazulim ir nepieciešams miegs, viņam vai viņai tas ir jādara novietots piemērotā gultā.

11. Neizmantojiet atsitēju, ja kāda tā daļa ir bojāts vai pazudis.

12. Neizmantojiet citus piederumus vai rezerves daļas nekā ražotāja apstiprinātie.

13. Neizmantojiet izlēcēju daļēji noliektu formu, kad bērns atrodas spēj sēdēt patstāvīgi.

14. Neizmantojiet rokturi, lai pārnēsātu izlēcēju.

15. Nenovietojiet šo izstrādājumu cita izstrādājuma tuvumā produkts, kas var radīt briesmas žņaugšana, piem. žalūziju/aizkaru auklas utt.

16. Nelietot atklātas liesmas avotu tuvumā!

## **ET - eesti**

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

## **Ohutusteave**

Ärge kunagi jätke imikut järelevalveta.  
Lapse maksimaalne kaal põngerjas on kuni 9 kg.  
Lamamistool on möeldud kuni 6 kuu vanusele lapsele.  
Kõrge sisaldusega toote kasutamine on ohtlik  
pinnad, näiteks laud.  
Toode ei ole möeldud magamiseks  
selles pikemat aega.  
Ärge kunagi kasutage toodet pehmel pinnal  
nt. diivan, voodi, padi.  
Asetage toode tasasele ja stabiilsele pinnale.  
Kasutage alati turvasüsteemi.  
Palun järgige ohutusstandardeid.  
See põrk ei asenda beebivoodit ega voodit.  
Väljaviskaja peab kokku panema täiskasvanu.  
10. Kui teie laps vajab und, siis ta peaks seda tegema  
asetatakse sobivasse voodisse.

11. Ärge kasutage põngerjat, kui mõni selle osa on olemas kahjustatud või puudu.
12. Ärge kasutage muid tarvikuid ega varuosi kui need, mille tootja on heaks kiitnud.
13. Ärge kasutage põngerja poollamavat vormi, kui laps on suudab iseseisvalt istuda.
14. Ärge kasutage põngerja kandmiseks käepidet.
15. Ärge asetage seda toodet teise toote lähedusse toodet, mis võib olla ohtlik kägistamine, nt. ruloo/kardina nöörid jne.
16. Mitte kasutada lahtise leegi allikate läheduses!

## **DA - dansk**

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

### **Sikkerhedsoplysninger**

- Efterlad aldrig et spædbarn uden opsyn.  
Den maksimale vægt for et barn i udsmideren er op til 9 kg.  
Liggestolen er beregnet til et barn op til 6 måneder.  
Det er farligt at bruge et produkt med høj overflader, såsom et bord.  
Produktet er ikke beregnet til at sove i den i længere tid.  
Brug aldrig produktet på en blød overflade f.eks. sofa, seng, pude.  
Placer produktet på en flad, stabil overflade.  
Brug altid et sikkerhedssystem.  
Følg venligst sikkerhedsstandarde.
- Denne udsmider erstatter ikke en Barneseng eller seng.  
Udsmideren skal foldes sammen af en voksen.
10. Hvis din baby har brug for søvn, skal han eller hun placeres i en passende seng.
  11. Brug ikke udsmideren, hvis nogen del af den er beskadiget eller mangler.
  12. Brug ikke andet tilbehør eller reservedele end dem, der er godkendt af producenten.
  13. Brug ikke den semi-tilbagelænede form af udsmideren, når barnet er kan sidde selvstændigt.
  14. Brug ikke håndtaget til at bære udsmideren.

15. Placer ikke dette produkt i nærheden af et andet produkt produkt, der kan udgøre en fare kvælning, f.eks. persienner/gardinsnøre mv.
16. Brug ikke i nærheden af åben ild!

## **SV - svenska**

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

### **Säkerhetsinformation**

- Lämna aldrig ett spädbarn utan uppsikt.  
Maxvikten för ett barn i dörrvakten är upp till 9 kg.  
Solstolen är avsedd för ett barn upp till 6 månader.  
Det är farligt att använda en produkt med hög  
ytor, såsom ett bord.  
Produkten är inte avsedd för sömn  
i den under en längre tid.  
Använd aldrig produkten på en mjuk yta  
till exempel soffa, säng, kudde.  
Placera produkten på en plan, stabil yta.  
Använd alltid ett säkerhetssystem.  
Vänligen följ säkerhetsstandarderna.  
Denna dörrvakt ersätter inte en barnsäng eller säng.  
Bouncern måste fallas ihop av en vuxen.  
10. Om ditt barn behöver sömn bör han eller hon det  
placeras i en lämplig säng.  
11. Använd inte studsaren om någon del av den är det  
skadad eller saknad.  
12. Använd inte andra tillbehör eller reservdelar  
än de som godkänts av tillverkaren.  
13. Använd inte den halvt tillbakalutade formen av studsaren när barnet är  
kunna sitta självständigt.  
14. Använd inte handtaget för att bära dörrvakten.  
15. Placera inte denna produkt nära en annan produkt  
produkt som kan utgöra en fara  
strympning, t.ex. persienner/gardinsnören osv.  
16. Använd inte nära öppna lågor!

## **FI - suomi**

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

### **Turvallisuustiedot**

Älä koskaan jätä lasta ilman valvontaa.

Lapsen maksimipaino potkurissa on 9 kg.

Lepotuoli on tarkoitettu enintään 6 kuukauden ikäiselle lapselle.

On vaarallista käyttää tuotetta, jossa on korkea pinnat, kuten pöytä.

Tuotetta ei ole tarkoitettu nukkumiseen siinä pidemmän aikaa.

Älä koskaan käytä tuotetta pehmeällä alustalla esim. sohva, sänky, tyyny.

Aseta tuote tasaiselle, vakaalle alustalle.

Käytä aina turvajärjestelmää.

Noudata turvallisuusstandardeja.

Tämä puskuri ei korvaa vauvansänkyä tai sänkyä.

Aikuisen tulee taittaa puskuri.

10. Jos vauvasi tarvitsee unta, hänen pitäisi nukkua sijoitettu sopivanan sänkyyn.

11. Älä käytä puskuria, jos jokin sen osa on vaurioitunut tai puuttuu.

12. Älä käytä muita lisävarusteita tai varaosia kuin valmistajan hyväksymät.

13. Älä käytä puskurin puoliksi kallistettua muotoa, kun vauva on pystyy istumaan itsenäisesti.

14. Älä käytä kahvaa potkurin kantamiseen.

15. Älä aseta tästä tuotetta toisen tuotteen lähelle tuotetta, joka voi aiheuttaa vaaran kuristus, esim. kaihtimien/verhojen nyöröt jne.

16. Älä käytä avotulen lähteiden lähellä!

## **SL - slovenščina**

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

### **Varnostne informacije**

Dojenčka nikoli ne puščajte brez nadzora.  
Maksimalna teža otroka v banjici je do 9 kg.  
Ležalnik je namenjen otroku do 6. meseca starosti.  
Nevarno je uporabljati izdelek z visoko  
površine, kot je miza.  
Izdelek ni namenjen spanju  
v njem dlje časa.  
Izdelka nikoli ne uporabljajte na mehki površini  
npr. kavč, postelja, blazina.  
Izdelek postavite na ravno, stabilno površino.  
Vedno uporabljajte varnostni sistem.  
Upoštevajte varnostne standarde.  
Ta nabijač ne nadomesti otroške posteljice ali postelje.  
Odbijač mora zložiti odrasla oseba.  
10. Če vaš otrok potrebuje spanec, ga potrebuje  
položite v primerno posteljo.  
11. Ne uporabljajte odbijača, če je katerikoli del  
poškodovan ali manjka.  
12. Ne uporabljajte drugih dodatkov ali rezervnih delov  
od tistih, ki jih je odobril proizvajalec.  
13. Ne uporabljajte napol nagnjene oblike odbijača, ko je dojenček  
sposobni samostojno sedeti.  
14. Ne uporabljajte ročaja za nošenje odbijača.  
15. Tega izdelka ne postavljajte v bližino drugega izdelka  
izdelek, ki lahko predstavlja nevarnost  
zadavljenje, npr. vrvice za rolete/zavesi itd.  
16. Ne uporabljajte v bližini virov odprtrega ognja!

## IT - italiano

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

## Informazioni di sicurezza

Non lasciare mai un neonato incustodito.  
Il peso massimo di un bambino nella sdraieta è fino a 9 kg.  
Il lettino è destinato a un bambino fino a 6 mesi.  
È pericoloso utilizzare un prodotto ad alto contenuto di alcol  
superfici, come un tavolo.  
Il prodotto non è destinato al sonno  
in esso per un periodo di tempo più lungo.

- Non utilizzare mai il prodotto su una superficie morbida per esempio. divano, letto, cuscino.
- Posizionare il prodotto su una superficie piana e stabile.
- Utilizzare sempre un sistema di sicurezza.
- Si prega di seguire gli standard di sicurezza.
- Questa sdraieta non sostituisce una culla o un lettino.
- La sdraieta deve essere piegata da un adulto.
10. Se il tuo bambino ha bisogno di dormire, dovrebbe farlo sistemato in un letto adatto.
11. Non utilizzare la sdraieta se qualsiasi sua parte lo è danneggiato o mancante.
12. Non utilizzare altri accessori o pezzi di ricambio rispetto a quelli approvati dal produttore.
13. Non utilizzare la sdraieta nella forma semi-reclinata quando il bambino è seduto in grado di sedersi in modo indipendente.
14. Non utilizzare la maniglia per trasportare la sdraieta.
15. Non posizionare questo prodotto vicino a un altro prodotto prodotto che può rappresentare un pericolo strangolamento, ad es. corde per tende/tende, ecc.
16. Non utilizzare vicino a fonti di fiamme libere!

## ΕΛ - ελληνικά

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

## Πληροφορίες ασφαλείας

Μην αφήνετε ποτέ ένα βρέφος χωρίς επίβλεψη.  
Το μέγιστο βάρος ενός παιδιού στο bouncer είναι έως 9 κιλά.  
Η ξαπλώστρα προορίζεται για παιδί έως 6 μηνών.  
Είναι επικίνδυνο να χρησιμοποιείτε ένα προϊόν με υψηλή επιφάνειες, όπως τραπέζι.  
Το προϊόν δεν προορίζεται για ύπνο σε αυτό για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα.  
Ποτέ μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε μαλακή επιφάνεια π.χ. καναπές, κρεβάτι, μαξιλάρι.  
Τοποθετήστε το προϊόν σε μια επίπεδη, σταθερή επιφάνεια.  
Να χρησιμοποιείτε πάντα σύστημα ασφαλείας.  
Ακολουθήστε τα πρότυπα ασφαλείας.  
Αυτό το bouncer δεν αντικαθιστά βρεφική κούνια ή κρεβάτι.  
Το bouncer πρέπει να διπλωθεί από έναν ενήλικα.

10. Εάν το μωρό σας χρειάζεται ύπνο, θα πρέπει τοποθετείται σε κατάλληλο κρεβάτι.
11. Μην χρησιμοποιείτε το bouncer εάν υπάρχει κάποιο μέρος του έχει καταστραφεί ή λείπει.
12. Μη χρησιμοποιείτε άλλα αξεσουάρ ή ανταλλακτικά από εκείνα που έχουν εγκριθεί από τον κατασκευαστή.
13. Μην χρησιμοποιείτε την ημι-ανακλινόμενη μορφή του bouncer όταν το μωρό είναι μπορεί να κάθεται ανεξάρτητα.
14. Μη χρησιμοποιείτε τη λαβή για να μεταφέρετε το bouncer.
15. Μην τοποθετείτε αυτό το προϊόν κοντά σε άλλο προϊόν προϊόν που μπορεί να αποτελέσει κίνδυνο στραγγαλισμός, π.χ. κορδόνια τυφλών/κουρτινών κ.λπ.
16. Μην το χρησιμοποιείτε κοντά σε πηγές ανοιχτής φλόγας!

## **BG - български**

**sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952**

### **Информация за безопасност**

Никога не оставяйте бебе без надзор.

Максималното тегло на дете в бияч е до 9 кг.

Шезлонгът е предназначен за дете до 6 месеца.

Опасно е да се използва продукт с високо повърхности, като например маса.

Продуктът не е предназначен за спане в него за по-дълъг период от време.

Никога не използвайте продукта върху мека повърхност напр. диван, легло, възглавница.

Поставете продукта върху равна, стабилна повърхност.

Винаги използвайте система за сигурност.

Моля, спазвайте стандартите за безопасност.

Този бияч не замества бебешка кошара или легло.

Отскокът трябва да бъде сгънат от възрастен.

10. Ако вашето бебе има нужда от сън, то трябва поставени в подходящо легло.

11. Не използвайте отбивача, ако има част от него повредени или липсващи.

12. Не използвайте други принадлежности или резервни части от одобрените от производителя.

13. Не използвайте полулегналата форма на бияч, когато бебето е в легнало положение

може да седи самостоятелно.

14. Не използвайте дръжката за носене на бияч.

15. Не поставяйте този продукт близо до друг продукт  
продукт, който може да представлява опасност  
удушаване, напр. шнуркове за щори/пердета и др.

16. Не използвайте в близост до източници на отворен огън!

## ES - español

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

### Información de seguridad

Nunca deje a un bebé desatendido.

El peso máximo de un niño en la hamaca es de hasta 9 kg.

La tumbona está destinada a un niño de hasta 6 meses.

Es peligroso utilizar un producto con alto  
superficies, como una mesa.

El producto no está destinado a dormir.  
en él durante un período de tiempo más largo.

Nunca utilice el producto sobre una superficie blanda.  
p.ej. sofá, cama, almohada.

Coloque el producto sobre una superficie plana y estable.

Utilice siempre un sistema de seguridad.

Siga las normas de seguridad.

Esta hamaca no sustituye a una cuna o cama.

La hamaca debe ser plegada por un adulto.

10. Si tu bebé necesita dormir, debería hacerlo  
colocado en una cama adecuada.

11. No utilice la hamaca si alguna parte de ella está  
dañado o faltante.

12. No utilice otros accesorios o repuestos.  
que los aprobados por el fabricante.

13. No utilice la forma semi-reclinada de la hamaca cuando el bebé esté  
capaz de sentarse de forma independiente.

14. No utilice el asa para transportar la hamaca.

15. No coloque este producto cerca de otro producto  
producto que puede suponer un peligro  
estrangulamiento, p.e. cordones de persianas/cortinas, etc.

16. ¡No lo utilice cerca de fuentes de llamas abiertas!

## **PT - português**

**sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952**

### **Informações de segurança**

Nunca deixe uma criança sozinha.

O peso máximo de uma criança na segurança é de até 9 kg.

A espreguiçadeira destina-se a crianças até aos 6 meses.

É perigoso usar um produto com alto  
superfícies, como uma mesa.

O produto não se destina a dormir  
nele por um longo período de tempo.

Nunca use o produto em uma superfície macia  
por exemplo sofá, cama, travesseiro.

Coloque o produto sobre uma superfície plana e estável.

Sempre use um sistema de segurança.

Por favor, siga as normas de segurança.

Esta espreguiçadeira não substitui um berço ou cama.

A segurança deve ser dobrada por um adulto.

10. Se o seu bebê precisa dormir, ele deveria  
colocado em uma cama adequada.

11. Não use a segurança se alguma parte dela estiver  
danificado ou faltando.

12. Não utilize outros acessórios ou peças sobressalentes  
do que aqueles aprovados pelo fabricante.

13. Não utilize a forma semi-reclinada da espreguiçadeira quando o bebê estiver  
capaz de sentar-se de forma independente.

14. Não use a alça para transportar a espreguiçadeira.

15. Não coloque este produto perto de outro produto  
produto que pode representar um perigo  
estrangulamento, por ex. cordões de persianas/cortinas, etc.

16. Não use perto de fontes de chamas abertas!

## **HR - hrvatski**

**sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952**

## **Sigurnosne informacije**

Nikada ne ostavljajte dojenče bez nadzora.

Maksimalna težina djeteta u izbacivaču je do 9 kg.

Ležaljka je namijenjena za dijete do 6 mjeseci.

Opasno je koristiti proizvod s visokim površine, kao što je stol.

Proizvod nije namijenjen za spavanje u njemu dulje vrijeme.

Nikada nemojte koristiti proizvod na mekoj površini npr. kauč, krevet, jastuk.

Stavite proizvod na ravnu, stabilnu površinu.

Uvijek koristite sigurnosni sustav.

Molimo vas da se pridržavate sigurnosnih standarda.

Ovaj izbacivač ne zamjenjuje dječji krevetić ili krevet.

Izbacivač mora sklopiti odrasla osoba.

10. Ako vašoj bebi treba san, trebala bi smjestiti u odgovarajući krevet.

11. Nemojte koristiti izbacivač ako je bilo koji njegov dio oštećeni ili nedostaju.

12. Nemojte koristiti druge dodatke ili rezervne dijelove od onih koje je odobrio proizvođač.

13. Nemojte koristiti poluležeći oblik izbacivača dok je beba sposobni samostalno sjediti.

14. Ne koristite ručku za nošenje izbacivača.

15. Ne stavljamte ovaj proizvod blizu drugog proizvoda proizvod koji može predstavljati opasnost davljenje, npr. užad za sjenila/zavjese itd.

16. Ne koristiti u blizini izvora otvorenog plamena!

## **УК - українська**

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

## **Інформація про безпеку**

Ніколи не залишайте дитину без нагляду.

Максимальна вага дитини в баунсері - до 9 кг.

Лежак призначений для дитини віком до 6 місяців.

Небезпечно використовувати продукт з високим

поверхні, наприклад стіл.  
Виріб не призначений для сну  
в ньому протягом більш тривалого періоду часу.  
Ніколи не використовуйте виріб на м'якій поверхні  
напр. диван, ліжко, подушка.  
Покладіть виріб на рівну стійку поверхню.  
Завжди використовуйте систему безпеки.  
Будь ласка, дотримуйтесь стандартів безпеки.  
Цей викидач не замінює дитяче ліжечко чи ліжко.  
Баунсер повинен складати дорослий.  
10. Якщо вашій дитині потрібен сон, він повинен  
поміщають у відповідне ліжко.  
11. Не використовуйте викидало, якщо будь-яка його частина є  
пошкоджені або відсутні.  
12. Не використовуйте інші аксесуари або запасні частини  
ніж схвалені виробником.  
13. Не використовуйте напіввідкинуту форму вишибали, коли дитина лежить  
вміс самостійно сидіти.  
14. Не використовуйте ручку для перенесення вишибали.  
15. Не ставте цей виріб поруч з іншим виробом  
продукт, який може становити небезпеку  
удушенні, напр. шнури для штор/штор тощо.  
16. Не використовуйте поблизу джерел відкритого вогню!

## NL - Nederlands

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

## Veiligheidsinformatie

Laat een baby nooit onbeheerd achter.  
Het maximale gewicht van een kind in het wipstoeltje bedraagt maximaal 9 kg.  
Het ligbed is bedoeld voor een kind tot 6 maanden oud.  
Het is gevaarlijk om een product met een hoge concentratie te gebruiken  
oppervlakken, zoals een tafel.  
Het product is niet bedoeld om te slapen  
daarin voor langere tijd.  
Gebruik het product nooit op een zachte ondergrond  
bijv. bank, bed, kussen.  
Plaats het product op een vlakke, stabiele ondergrond.  
Gebruik altijd een beveiligingssysteem.

Volg de veiligheidsnormen.

Dit wipstoeltje is geen vervanging voor een babybedje of bedje.

Het uitsmijertje moet door een volwassene worden opgevouwen.

10. Als uw baby slaap nodig heeft, moet hij of zij dat doen in een geschikt bed geplaatst.

11. Gebruik het wipstoeltje niet als er een onderdeel van is beschadigd of ontbrekend.

12. Gebruik geen andere accessoires of reserveonderdelen dan die goedgekeurd door de fabrikant.

13. Gebruik de halfliggende vorm van het wipstoeltje niet als de baby er is zelfstandig kunnen zitten.

14. Gebruik het handvat niet om het wipstoeltje te dragen.

15. Plaats dit product niet in de buurt van een ander product product dat gevaar kan opleveren wurging, bijv. gordijnkoorden, enz.

16. Niet gebruiken in de buurt van open vuurbronnen!

## **NO - norsk**

sku LEZ LILY - EAN: 5900168935952

### **Sikkerhetsinformasjon**

La aldri et spedbarn være uten tilsyn.

Maksimal vekt for et barn i dørvakten er opptil 9 kg.

Solsengen er beregnet for barn opptil 6 måneder.

Det er farlig å bruke et produkt med høy overflater, for eksempel et bord.

Produktet er ikke beregnet for å sove i den over lengre tid.

Bruk aldri produktet på en myk overflate f.eks. sofa, seng, pute.

Plasser produktet på en flat, stabil overflate.

Bruk alltid et sikkerhetssystem.

Vennligst følg sikkerhetsstandarder.

Denne dørvakten erstatter ikke en Barneseng eller seng.

Sprekkeren må brettes av en voksen.

10. Hvis babyen din trenger søvn, bør han eller hun legges i passende seng.

11. Ikke bruk dørvakten hvis noen del av den er det skadet eller mangler.

12. Ikke bruk annet tilbehør eller reservedeler enn de som er godkjent av produsenten.
13. Ikke bruk den halvt tilbakelente formen til dørvakten når babyen er kan sitte selvstendig.
14. Ikke bruk håndtaket til å bære dørvakten.
15. Ikke plasser dette produktet i nærheten av et annet produkt produkt som kan utgjøre en fare kvelning, f.eks. persienner/gardinsnorer osv.
16. Ikke bruk i nærheten av åpne flammer!